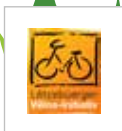


UNSERE PARTNER

NOS PARTENAIRES



AUTOFASTEN

Anmeldung im Internet unter:
Inscription sur internet sous:

www.autofasten.lu

oder bei / ou chez:

ErwuesseBildung

5, avenue Marie-Thérèse L-2132 Luxembourg

Téléphone: 44 74 33 40 / Fax: 44 74 51

info@ewb.lu / www.ewb.lu

Eine Aktion der Kirchen im Südwesten
Deutschlands und in Luxemburg



Koordination für Luxemburg/
coordination pour le Luxembourg:



AUTOFASTEN

JEÛNE AUTOMOBILE

6.3.-20.4.2019

Anmelden und ÖT-Abo
und Carsharing Gutschein
gewinnen!

*Inscrivez vous et gagnez un
abonnement pour les transports
publics et un chèque cadeau
Carsharing!*



KLIMA SCHÜTZEN!

Für uns und die nachkommenden Generationen.

SAUVEGARDER LE CLIMAT!

Pour notre bien et pour les générations futures.

AUTOFASTEN HEISST:

das Auto möglichst oft stehen lassen und alternative Möglichkeiten der Mobilität ausprobieren.

- Nutzen Sie öffentliche Verkehrsmittel.
- Steigen Sie auf das Fahrrad um.
- Gehen Sie Kurzstrecken zu Fuß.
- Bilden Sie Fahrgemeinschaften oder nutzen Sie Carsharing.
- Nehmen Sie den Fuß vom Gas, wenn Sie dennoch das Auto nutzen müssen.

AUTOFASTEN MIT CARSHARING - WIE GEHT DAS?

Was hat Carsharing mit Autofasten zu tun? Viele Menschen könnten im Alltag auf ihr Auto verzichten. Die Fastenzeit ist ein guter Zeitpunkt, um das mal auszuprobieren. Es kann einen Gewinn an Lebensqualität bedeuten und sich auch in der eigenen Geldbörse widerspiegeln, wenn man weder für Stellplatz noch für Versicherung zahlen muss und sich auch keine Gedanken machen muss, wo man sein Auto abgestellt hat. Und für einen Ausflug oder zum Einkaufen greift man auf ein Auto von Carsharing zurück. Es lohnt sich, es auszuprobieren!

« LE JEÛNE AUTOMOBILE » VEUT DIRE:

laisser au garage sa voiture le plus souvent possible et découvrir des moyens de mobilité alternatifs.

- Utilisez les moyens de transport publics.
- Prenez le vélo.
- Parcourez les courtes distances à pied.
- Partagez votre voiture à plusieurs ou participez au covoiturage.
- Adoptez un style de conduite écologique si vous devez utiliser la voiture.

JEÛNE AUTOMOBILE ET AUTO-PARTAGE: COMMENT ÇA MARCHE ?

Quel lien y a-t-il entre le jeûne automobile (Autofasten) et l'auto-partage (Carsharing)? Beaucoup de personnes pourraient se passer d'une voiture dans leur vie quotidienne. Le Carême est un moment privilégié pour passer à l'acte. Ne pas utiliser la voiture peut apporter un gain en qualité de vie et peut aussi aider à faire des économies: pas de garage à payer, pas d'assurance, pas de parking, et plus besoin de se demander: ma voiture, je l'ai garée où, cette fois-ci? Et pour faire une excursion ou les courses, on utilise une voiture d'auto-partage. Ça vaut le coup de le tester!

AUTOFASTEN

GEWINNE FÜR VIELE! De nombreux gagnants

Melden Sie sich bis zum 13.3.2019 bei Autofasten an und gewinnen Sie:

- eines von 100 Monatstickets für Bus-, Zug- und Straßenbahn in Luxemburg, vom MDDI zur Verfügung gestellt,

oder

- einen von 10 Gutscheinen über 50 € für CarSharing in Luxemburg, von FLEX zur Verfügung gestellt.

Inscrivez-vous jusqu'au 13.3.2019, et gagnez:

- un des 100 abonnements mensuels gratuits offerts par le MDDI pour circuler en bus, train et tram à Luxembourg,

ou

- un des 10 chèques-cadeau d'une valeur de 50 € pour l'auto-partage (CarSharing) au Luxembourg, offerts par Flex.

www.autofasten.lu

* Anmeldungen sind darüber hinaus möglich. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

* Les inscriptions peuvent aussi se faire au-delà de cette date. Pas de recours en justice.